生隆栈參茸王莊藥材

秘製經驗膏丸散

壯陽煖腎通少丸每盒抗
參鹿滋陰丸　每盒抗
補腎壯陽　每磅抗
外腎白濁止痛水　每磅抗
如蛤蚧大補藥水　每磅抗
五味白濁止痛丸　每磅抗
夜夢遺精補心丸　每盒抗
無夢骨精補腎丸　每盒抗
專治久年虛弱丸　每盒抗
小腸氣痛斷根丸　每磅抗
心腹痛無價金丹　每磅抗
治腦心胃痛藥水　每磅抗
化痰降火止嘔丸　每磅抗
久病傷症補腎丸　每盒抗
歸脾跌打通瘀丸　每盒抗
跌打吊存止痛膏　每張抗
各項丸散未能備錄　欲知其詳函索目錄

▲參茸三鞭補腎丸 大盒 九元 小盒 五元

此丸壯陽健腎補腦添精崇治思勞色慾諸虛百損五勞七傷等症方用參茸三鞭魚鰾鹿靶等配製而成爲補腎獨步之品

▲補腎仙丹

鄙人因先天不足体魄薄弱幼兒尿後餘滴兒色卽洩繼而腰痛耳鳴頭眩眼花時患外感等症但明知腎虧所致遍求醫藥治我無效幸蒙久人介紹購牛降棧所製之參茸三鞭補腎丸二盒照單服食精神倍加再服守倉患病掃除良醫禪方足稱仙丹特登片言爲此丹保證海外僑梓有患斯症者知所問津爲

旅卑詩省沙市活埠台山內溪人弟黃智瑤上

▲趙邦立統率內外全科花柳雜症 內科

Sang Lung Jan　35 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.　電話 Phone Sey 6923R

○學學學古齋 算命

占卦一毛　小批五毛　加批壹元　中批元半　大批二元
九宮星盤　逐年批評九元
相命同參一元　流年逐月長庚十元

Chong Kee　113 Pender St. E.　Vancouver, B.C.

萬靈藥局發售各種驗藥

第一風流膏　每盒二元　特價五毛

俗語云：賭唔輸錢：世上無雙事業：嫖唔牛嘢：天下第一風流：此膏確有預防毒菌攻襲之效能：制止病魔侵害之功力：如法用之：定能一味風流：無憂疾患也：

搜骨清毒丹　每罐三元　特價一元

尊花問柳：行樂風流：誰則無情：名士不免：惟孽海難填：愛河易墜：興盡悲來：病隨慾發：縱有嫣皇：情大臭補：醫不得法：終身難愈：遺害子孫：流毒無窮：大可畏也：此丹能入骨清毒：掃除病根：如法服食：必能除毒：還爾健康也：

強腎補精丸　每盒三元　特價二元
珠珀生肌膏　每盒二元　特價五毛
止痛消腫水　每罐一元　特價五毛
祛風驅濕水　每罐二元　特價五毛

以上各藥用法　單內皆有說明

▲代理處　金利源 ▲總舖通司德士▼

M.n Ling, P.O. Box 475 Vancouver, B.C. Can.

萬靈藥局 國醫林道一 可理羅彭年 謹啟

▲廣東各屬二▼

入門覩面新人是舊人

妙想大開做螟蛉

破鏡重圓罵夫婿

開平訊　八區樓岡四社社民吳某權向在南洋荷屬傭工　於前數年間　失業囘家　娶妻譚氏　感情素篤　惟家道貧窮　無以爲生活　阿權乃妙想大開　於前數月間　對其妻喘稱　謂往香港傭工　其實到赤坎關某家做螟蛉子　改名關同　其妻以夫婿外出　竟去數月　信息全無　且家無擔石　倚靠無人　遂亦萌異志　會聞某以螟蛉子阿同　尙可繼先人香燈　乃着媒四處物色　擬爲之娶妾再醮婿　適有譚媒媚　固與譚氏相稔　乃爲之介紹　譚氏亦屬合意　卽隨該媒竟到某家會面　距譚氏甫入門口　卽見其夫婿亞權在內　不禁憤火中燒　咒罵其夫薄倖　而亞權亦頗愧慚　滿面通紅　有如其原委者　咸勸該兩人破鏡重圓云

台山海口火警慘劇

焚舖兩間四屍五命

台山海口埠恒盛祥臘味店　店東梅宗富　有妻子及媳婦共六人同居舖內　另僱有店伴壹人助理買賣　生意頗好　昨拾五夜二時三拾分　該梅宗富夫妻及店伴起床製燒臘　以備應市　不知如何失愼　遺下火燼　焚及全舖　該店東急行出外呼救　奈當時火勢甚熾　無法撲滅　後由鄰人奔至端芬墟用長途電話向縣府報告　請急派消防隊赴援　縣府得報後　立即手令縣兵隊第二小隊長余國楨　率領武裝隊兵十餘名　及縣城消防隊隊員十餘人　携同救火機分乘專車貳輛　開足馬力馳往施救及保護　但員兵到時　該恒盛祥號及鄰店義和昌號已燒全落燼而餘燼未息　乃卽上前協同施救　至十六日晨七時許始行將火撲滅　不致蔓延全市　亦云幸矣　乃事後調查恒祥盛及右鄰義和昌油糖舖焚外　尙有舖戶兩間門面被燬　損失財物多少　尙未詳確　惟恒盛祥店東之長子梅宜欽（貳拾歲）三子梅宜羨（拾四歲）四子梅宜煦（十貳歲）及長媳梅曾氏等四名口　均身葬火坑　且查該媳現年拾八歲　今歲春間始行結婚　已懷孕數月　今遭焚斃　共四屍五命

某人私運賭具

殊爲悽慘

被汕市警察截獲

汕頭訊　本省禁賭後　警隊查搜賭具甚嚴　而各商店廈有賭具　亦均收藏或焚燬　九日晚拾一時許　汕第二分局警察　在德安街附近　見大漢帶運撲克牌九打　卽以當此禁賭時期　帶運賭具　有違功令　將之帶同　據稱彼爲某人　此項賭具　係所存者　擬携往發賣等語　公安局以其係屬籍民　卽將賭具充公　翌晨乃將該人解交某舖署自行訊辦

▲二埠致公堂 民國廿六年職員

名譽會長　譚文廣
會長　蘇杜儀　梁廷袞
議長　李來百　李天立
監督　羅星全　李聖燕
書記　陳偉揚　宋昭懋
外交　李　佛　黃石安
財政　譚文廣　蘇　儀
核數　劉希鑾　羅　壽
庶務　潘　林　張明熀
催收　黃禮富　李焯偉　蔣　強
幹事　李聖創　余穗和
甄明垣　葉遠挹
羅子貞　李奕仍
梁灼南　李聖洪
吳錦昌　梁煉石　蔣會可
宣傳　區育學
駐尾利璽文書　林文合　譚・煜
評議員　林　倉　梁　煜　江　灶　雷維碩
劉　福　梁　驥　葉文選　甄　才
林立權　廖　長　曹翔燕　劉用賢
葉崇義　李　瑞　黃　鉅　司徒文源
李發星　陳　寬　李　松　林　添
李來仟　鄧　位　李　就　廖　炳
賴　昆　劉顧酥　宋華達　黃桂昌
謝　印　劉希彬　蕭國其　宋福如
梁乾信　李世傳　李　信　周池昆
鄭慶瓊　宋覃盛　黃　享　鄭　顏

▲企倫打 致公堂廿六年職員

正會長　黃臻賢　梁焯賢
正議長　梁溥賢　黃世賢
正中文　伍于彩　鍾葆恒
正理財　梁　接　李常立
正交際　李常立　李植民
正監督　關　柏　陳　球
宣傳科　吳德淑　馬華甫
幹事員　黃世裕　李　坤
調查員　李　培　馬榮順
徵收員　鄭華杞　李佑炯
核數員　黃穉梧　馮　炳
庶務員　鍾兆祥　劉維義
評議員　全体會員

性愛露

此露確能助性交無限的快娛一能使對性感給如受催眠柔媚的醉態誠巧奪天功令人浪漫不可思議的妙藥完全補品保無傷身壞腎之慮

每樽一元不受COD

▲上海性學研究社出品
加拿大總經理處機靈堂
Kee Ling Tong　236 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.
雲埠代理處廣萬生
Kwong Man Sang Co　236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

夫人生之樂・莫樂於性交・倘兩性對壘・臨戰不銳・即受莫人之缺点・雖愛又奚樂焉・

天生堂

加拿大 雲高華
HEN SANG TONG
511 Carrall Street
Vancouver, B. C.
寄藥郵費貴費客自理

種子靈丹 每粒一員 買一送一
當交合時搽此靈丹于陰戶內裏以動其慾則有真元媾合雖素不孕者亦孕矣

愛情花露 每粒五毛 買一送一
每用之時搖勻此水僅用六滴搽于生殖頸部經過壹点鐘之外隨時試事力能久戰

楊梅脫癬膏 每兩一員 五折
▲主治 牛皮頑癬 遠年爛脚 皮膚濕毒 百發百中

花柳一掃光每罐二元 主治
遠近花柳　血淋白濁　鵝頭咸疳　橫弦芒菓　魚口便毒　陽具腫脹　小便刺痛　大便不通　楊梅結毒　筋骨疼痛　喉爛鼻崩　陽物潰爛　遍身梅鮮　癢如虫行　最重之症　三服全愈百發百中對于身体絕無妨碍

楊梅拔毒膏每盒一元 主治皮膚疥癩瘡癬
▲恭頌薛覺農先生外科聖手
弟前數月涉足花界・至今發生花柳・面部潰爛・鼻腫將崩・兩耳將穿・且頸項現出瘰癧重重・曾經入醫院療治月餘・西醫將癧剖割・旋剖旋生・無法見效・後聞雲埠天生堂主人薛覺農先生・醫花柳瘰癧專科拿手・旋卽踵門求診・據先生檢驗判我是楊梅結毒症・當卽施服花柳一掃光丸毒隨大便如掃　外患俱搽楊梅拔毒膏・膿孱拔清　旋轉結痂　施藥僅壹星期之久・完全治愈矣・感先生之德・無以爲報・故特表揚先生之大國手・幷爲介紹・如有同病者・請購此兩種靈藥・內外兼施・定能掃除一切花柳・弟無戲言・試驗便知・

旅加蘭覆埠弟司徒棟維敬頌

圖新軒印務局

西文印刷 精製莖巴圖

機器齊備　大幫中文活動日期印發售
字粒俱新　每只一元二毛五
排版雅觀
印刷精良
取價低廉
交件迅速
僑胞惠顧
無任歡迎

電話 得技利市 五五七五

圖章樣本印備如蒙取閱當即奉寄

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
司理人 林立棠 林翰芳 謹啓

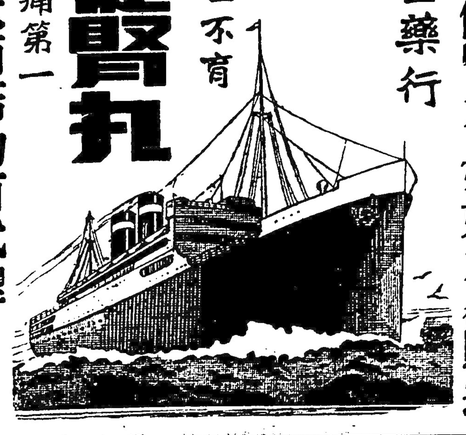
海狗鞭健腎丸

治婦女經病赤白不育
治男子腎壺腰痛第一

姑嫂丸

中外各埠大商店均有代理
總發行香港德輔道中　分行廣州市
雲高華代理活生行　金利源
城多利　滙生源　萬育堂

贈送 一九三七年
中華民國廿六年份新舊曆精美日曆牌
凡惠顧 海狗鞭健腎丸 姑嫂丸 均有贈送
省港天壽堂藥行



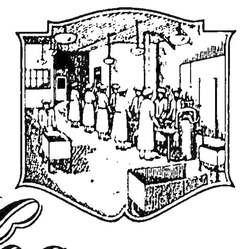
OXO BLUE CUBES
嘅素牛肉茶

▲最合衛生的飲料
置之於煮燉食品及藥或汁用以調味極佳
在各餐館雜貨店均有發售

雲高華埠 金然棧有限公司謹啓

CABLE ADDRESS "KAMYENCO"　TELEPHONE DOUGLAS 5570

金然棧製臘第一家 加拿大雲高華埠



Kam Yen Jan Co.
LIMITED
MANUFACTURERS OF CHINESE STYLE SAUSAGE
223 KEEFER STREET, VANCOUVER, B.C.

本號新製各項臘味列后

●白油腸　●鴨潤腸　●金銀潤
●晾肉豉　●五花肉　●臘豬心
●臘豬咀　●牛肉脯　●白鴨庄
●豉鴨片　●大原鴨　●鴨脚包
●臘鴨腎　●晾肉餅　●豬領肉
●臘鴨肝

價廉物美
歡迎賜顧